

การอ้างอิงแบบแทรกในเนื้อหาและการเขียนรายการอ้างอิง

วิราพร หงษ์เวียงจันทร์

ในงานเขียนนอกจากผู้เขียนจะศึกษา ค้นคว้า เอกสารต่าง ๆ แล้ว สิ่งสำคัญอีกประการหนึ่งคือการเขียนอ้างอิง เมื่อนำข้อความจากผลงานของผู้อื่นมาใช้ในงานเขียนของตนเองจำเป็นต้องระบุให้ชัดเจนว่าเป็นผลงานของใคร ศึกษาไว้เมื่อใด และนำมาจากแหล่งใด เพื่อให้ผู้อ่านได้ศึกษาหาข้อมูลเพิ่มเติมและแสดงให้เห็นว่าสิ่งที่ผู้เขียนกำลังนำเสนอเป็นสิ่งที่มีความน่าเชื่อถือ หากเรื่องที่น่าสนใจเสนอเป็นทฤษฎีที่เข้าใจง่าย ไม่จำเป็นต้องสืบค้นเพิ่มเติมอีกมากก็ไม่จำเป็นต้องอ้างอิง กล่าวคือ ควรอ้างอิงเท่าที่จำเป็น หากงานเขียนของเราอ้างอิงมากเกินไปจะทำให้งานเขียนรกรุงรังก่อความรำคาญแก่ผู้อ่าน ข้อควรคำนึงสำคัญในการคัดลอกผลงานของผู้อื่นคือ การคัดลอกผลงานผู้อื่นสามารถทำได้ในกรณีที่เป็นการนำมาเพื่ออธิบายหรือเพื่อสนับสนุน ไม่ใช่การคัดลอกมาเพื่อเป็นผลงานของตนเอง

การอ้างอิงข้อมูลที่น่าเชื่อถือจะทำให้งานเขียนมีคุณภาพ การอ้างอิงในงานนั้นมีหลากหลายรูปแบบ ในที่นี้จะขอกล่าวถึงการเขียนอ้างอิงตามหลักเกณฑ์ APA (American Psychological Association) เนื่องจากเป็นรูปแบบที่นิยมใช้อย่างแพร่หลายในงานเขียนงานในประเทศไทย ดังจะกล่าวต่อไป

1. การอ้างอิงแบบแทรกในเนื้อหา (Citing References in Text)

การอ้างอิงแบบแทรกในเนื้อหา (Citing References in Text) เป็นการอ้างอิงที่ใช้กับข้อความที่คัดลอกมาหรือประมวลมาโดยระบุชื่อผู้แต่งและปีพิมพ์ไว้ในเนื้อหางานเขียน ในกรณีนี้อ้างอิงเนื้อหาโดยตรงหรือแนวคิดบางส่วน หรือคัดลอกข้อความบางส่วนมาจากต้นฉบับ **ควรระบุเลขหน้าไว้ด้วย** โดยพิมพ์ต่อท้ายปีพิมพ์แล้วคั่นด้วยเครื่องหมายจุลภาค (,) ในกรณีที่เป็นการสรุปสาระสำคัญของเนื้อหาหรือแนวคิดทั้งหมดอาจไม่ต้องระบุเลขหน้าก็ได้ การอ้างอิงแบบแทรกในเนื้อหาสามารถวางในตำแหน่งต่าง ๆ ได้ 3 แห่ง ดังนี้

1.1 (ผู้แต่ง, ปีพิมพ์, เลขหน้า) การอ้างอิงแบบนี้จะเขียนไว้ท้ายข้อความที่ต้องการอ้างอิง เช่น

(คุณากร วรวรรณธนะชัย, 2556, น. 82-83)

ในกรณีไม่ปรากฏเลขหน้าให้ใส่เพียงชื่อผู้แต่งและปีที่พิมพ์

(คุณากร วรวรรณธนะชัย, 2556)

1.2 ผู้แต่ง (ปีพิมพ์, เลขหน้า) ในกรณีที่ระบุชื่อผู้แต่งไว้ในเนื้อหาแล้ว ไม่ต้องระบุไว้ในวงเล็บอีกครั้งหนึ่ง เช่น

สนธิญาณ ชื่นฤทัยในธรรม (2550, น. 35) ได้กล่าวถึง
 ในกรณีไม่ปรากฏเลขหน้าให้ใส่เพียงชื่อผู้แต่งและปีที่พิมพ์
 สนธิญาณ ชื่นฤทัยในธรรม (2550)

1.3 ปีพิมพ์ ผู้แต่ง (เลขหน้า) ในกรณีที่ระบุปีที่พิมพ์และชื่อผู้แต่งไว้ในเนื้อหาแล้ว ไม่ต้องระบุไว้ในวงเล็บอีกครั้งหนึ่ง เช่น

ในปี พ.ศ. 2556 วิราพร หงษ์เวียงจันทร์ ได้กล่าวถึง วัฒนธรรมของชาวไทลื้อไว้ว่า “ชาวไทลื้อมีความเชื่อเรื่องข้อห้ามเกี่ยวกับการประกอบอาหารที่น่าสนใจ เช่น ห้ามนำหอย เป็ด และสัตว์ป่ามาประกอบอาหารให้แขกต่างบ้านต่างเมืองรับประทานและห้ามนำมาใช้ประกอบอาหารในพิธีสำคัญ” (น. 126)

หากข้อความที่คัดลอกมามีความยาวไม่เกิน 3 บรรทัด ให้พิมพ์ต่อเนื่องกับเนื้อหาโดยไม่ต้องย่อหน้าใหม่และให้ใส่เครื่องหมายอัญประกาศ (“...”) ดังตัวอย่างข้างต้น

หากข้อความที่คัดลอกมามีความยาวเกิน 3 บรรทัด ให้ขึ้นบรรทัดใหม่แล้วย่อหน้าเข้ามา 0.8 นิ้ว และให้อยู่ในรูป block quotation กล่าวคือ ข้อความบรรทัดต่อไปให้ย่อหน้าเข้ามาเท่ากับบรรทัดแรก ในกรณีที่มีย่อหน้าภายในอัญประกาศก็ให้ย่อเข้ามาอีก 0.3 นิ้วทุกย่อหน้า โดยไม่ต้องใส่เครื่องหมายอัญประกาศ เช่น

ในปี พ.ศ. 2556 วิราพร หงษ์เวียงจันทร์ ได้กล่าวถึงวัฒนธรรมการกินของชาวไทลื้อไว้ว่า

(0.3 นิ้ว) “จากการวิเคราะห์คำศัพท์เกี่ยวกับการประกอบอาหารของชาวไทลื้อแสดงให้เห็นวัฒนธรรมการกินของชาวไทลื้อหลายประการ ได้แก่ อาหารที่มีจากพืชพันธุ์ธรมชาติและสัตว์ที่หาได้ตามท้องทุ่งนาสะท้อนความเป็นอยู่ที่เรียบง่ายของชาวไทลื้อเนื้อสัตว์ 4 เท้าเป็นอาหารพิเศษที่ชาวไทลื้อจะทำในโอกาสสำคัญเท่านั้น สอดคล้องกับสมมติฐานข้อที่ 2 ที่ว่าคำศัพท์เกี่ยวกับการประกอบอาหารจะสะท้อนวิถีชีวิตของชาวไทลื้อที่มีความเป็นอยู่เรียบง่าย และอาหารที่มีเนื้อสัตว์ 4 เท้าเป็นส่วนประกอบจะทำในโอกาสสำคัญเท่านั้น” (น. 126)

ในกรณีที่ เป็นข้อความจากอินเทอร์เน็ตหรือข้อมูลอิเล็กทรอนิกส์ที่ไม่ปรากฏเลขหน้า แต่อาจมีหมายเลขกำกับแต่ละย่อหน้า ให้ใส่ตามที่ปรากฏ หากไม่มีหมายเลขย่อหน้ากำกับให้ผู้เขียนนับเองแล้วใช้ลำดับย่อหน้าแทนเลขหน้า เช่น

สำนักงานราชบัณฑิตยสภา (2558) ได้อธิบายว่า “คำว่า Rohingya นี้ เมื่อทับศัพท์ตามหลักเกณฑ์ของคณะกรรมการจัดทำหลักเกณฑ์การทับศัพท์ภาษาพม่า สำนักงานราชบัณฑิตยสภา เขียนได้ว่า โรฮีนจา” (ย่อหน้าที่ 5)

หากข้อความที่อ้างนำมาจากเอกสารที่ชื่อเรื่องยาวไม่ต้องใส่ชื่อเรื่องทั้งหมด ให้ใส่เครื่องหมายอัฒภาคระหว่างชื่อเรื่อง เช่น

“การบาดเจ็บศีรษะเป็นปัญหาสาธารณสุขที่สำคัญโดยมีสาเหตุจากอุบัติเหตุทางจราจรเป็นส่วนใหญ่ ทำให้เกิดการเสียชีวิตจำนวนมาก บางรายที่รอดชีวิตอาจหลงเหลือความพิการไว้ นอกจากการเปลี่ยนแปลงด้านร่างกายแล้วยังพบว่าผู้ป่วยอาจเกิดจากภาวะซึมเศร้าตั้งแต่ภายหลังการบาดเจ็บด้วย” (วไลพรรณ เอี่ยมมกมล และชนกพร จิตปัญญา, 2555, “ปัจจัยที่สัมพันธ์กับภาวะซึมเศร้าของผู้ป่วยบาดเจ็บศีรษะ,” ย่อหน้าที่ 1)

(ชื่อเรื่องเต็มคือ ปัจจัยปัจจัยที่สัมพันธ์กับภาวะซึมเศร้าของผู้ป่วยบาดเจ็บศีรษะ: การทบทวนความรู้อย่างเป็นระบบ)

การอ้างอิงข้อมูลจากการสัมภาษณ์ มีรูปแบบการเขียน ดังนี้

(ชื่อผู้ให้ข้อมูล, สัมภาษณ์, วันเดือนปีที่สัมภาษณ์) เช่น

ความเชื่อเรื่องการไม่รับประทานแกงหอยของชาวไทลื้อมีลักษณะคล้ายคลึงกับชาวไทยถิ่นเหนือที่มีความเชื่อว่า หอยเป็นสัตว์ที่อยู่เป็นกลุ่มเกาะติดกัน การนำหอยมาประกอบอาหารจึงเปรียบเสมือนการทำให้แตกแยกกัน (วิไลวรรณ อุณากรสวัสดิ์, สัมภาษณ์, 11 มกราคม 2556)

หลักเกณฑ์การลงรายการผู้แต่ง

1. ผู้แต่งชาวไทย

ให้ใส่ชื่อตามด้วยชื่อสกุล โดยไม่ต้องมีเครื่องหมายใด ๆ คั่น ในกรณีที่ผู้แต่งใส่ทั้งชื่อสกุลตัวเองและสามี ก็ให้ลงรายการตามที่ปรากฏ เช่น

สุจิตต์ วงษ์เทศ

ถนนอมวงศ์ สุขโขตรีตันน์ ล้ายอดมรรคผล

2. ผู้แต่งชาวต่างประเทศ

ให้ใส่ชื่อสกุลเท่านั้น ไม่ว่าจะงานเขียนจะเป็นภาษาต่างประเทศหรือภาษาไทย เช่น

Caroline Taggart ลง Taggart

แคโรไลน์ แทกการ์ต ลง แทกการ์ต

3. ผู้แต่งที่มีฐานันดรศักดิ์ บรรดาศักดิ์

ให้ใส่ชื่อ คั่นด้วยเครื่องหมายจุลภาค (,) ตามด้วยฐานันดรศักดิ์ เช่น

ม.ร.ว. สุขุมพันธ์ บริพัตร ลง สุขุมพันธ์ บริพัตร, ม.ร.ว.

คุณหญิงณัฐิกา วัธนเวคิน อังอุบลกุล ลง ณัฐิกา วัธนเวคิน อังอุบลกุล, คุณหญิง

His Majesty King Bhumibol Adulyadej ลง Bhumibol Adulyadej, His Majesty King

4. ผู้แต่งที่เป็นพระภิกษุทั่วไปและพระภิกษุที่มีสมณศักดิ์

4.1 พระภิกษุทั่วไป ให้ใส่คำว่า พระ, พระมหา นำหน้าชื่อ ตามด้วยฉายานาม (ชื่อภาษาบาลี) ถ้าไม่ทราบฉายานาม แต่ทราบชื่อสกุลให้ใส่ชื่อสกุล กรณีไม่ทราบทั้งฉายานามและชื่อสกุลให้ใส่ข้อมูลตามที่ปรากฏในงานเขียน และหากพระภิกษุใช้นามแฝงให้ใส่นามแฝงตามที่ปรากฏ เช่น

พระพยอม กัลยาโณ

พระมหาสมปอง ตาลปุตฺโต

พุทธทาสภิกขุ

4.2 พระภิกษุที่มีสมณศักดิ์ ให้ใส่ชื่อสมณศักดิ์ ตามด้วยชื่อตัว ในเครื่องหมายวงเล็บ หากไม่ทราบชื่อตัวให้ใส่เฉพาะสมณศักดิ์ เช่น

สมเด็จพระมหามุนีวงศ์ (อัมพร อมฺพโร)

พระธรรมสิงหบุราจารย์ (จรัญ จิตฺตมฺโม)

พระครูสันติธรรมธัช

5. ผู้แต่งที่มียศทางทหาร ตำรวจ มีตำแหน่งทางวิชาการ หรือมีคำเรียกทางวิชาชีพ

หากผู้แต่งมียศทางทหาร ตำรวจ มีตำแหน่งทางวิชาการ หรือมีคำเรียกทางวิชาชีพ เช่น พลเอก ศาสตราจารย์ นายแพทย์ นายสัตวแพทย์ ฯลฯ ไม่ต้องใส่ยศหรือตำแหน่งทางวิชาการ เช่น พลเอกสนธิ บุญยรัตนกลิน **ลง** สนธิ บุญยรัตนกลิน ศาสตราจารย์เกียรติคุณ นายแพทย์ประเวศ วะสี **ลง** ประเวศ วะสี ศาสตราจารย์พิเศษนรนิติ เศรษฐบุตร **ลง** นรนิติ เศรษฐบุตร

6. ผู้แต่งใช้นามแฝง

ให้ใส่นามแฝงตามที่ปรากฏในงาน เช่น
 รอมแพง
 ว.วินิจฉัยกุล
 แสตมป์เบอร์รี่

วิธีการเขียนอ้างอิงแบบแทรกในเนื้อหา

การอ้างอิงแบบแทรกในเนื้อหา มีวิธีการใส่ชื่อผู้แต่ง ปีที่พิมพ์ และเลขหน้า ดังนี้

1. การอ้างอิงเอกสารหนึ่งเรื่องที่มีผู้แต่งคนเดียว

กรณีผู้แต่งชาวไทยลงชื่อแล้วตามด้วยชื่อสกุล หากเป็นผู้แต่งชาวต่างประเทศให้ลงเฉพาะชื่อสกุล เช่น

บุญช่วย ศรีสวัสดิ์ (2547, น. 31) ได้กล่าวถึงการตั้งชื่อของชาวไทยไว้ว่า

During the time, the retirement ceremony was taking place. (Leroux, 2002, p.9)

2. การอ้างอิงเอกสารหนึ่งเรื่องที่มีผู้แต่งหลายคน

2.1 ผู้แต่งสองคน

กรณีผู้แต่งชาวไทยใช้ **และ** คั่นระหว่างชื่อ หากเป็นผู้แต่งชาวต่างประเทศให้ใช้ **and** ถ้าชื่อผู้แต่งอยู่ในวงเล็บให้ใส่เครื่องหมาย **&** แทนคำว่า **and** เช่น

(สุริยา รัตนกุล และ ลักขณา ดาวรัตนหงษ์, 2531, น. 20)

(Burley & Harris, 2002, p. 153)

2.2 ผู้แต่งตั้งแต่ 3-5 คน

การอ้างอิงครั้งแรก ถ้าผู้แต่งเป็นคนไทยให้ลงชื่อและชื่อสกุลของผู้แต่งทุกคน โดยใส่เครื่องหมายจุลภาคคั่นแต่ละชื่อ ยกเว้นคนสุดท้ายให้นำด้วยคำว่า **และ** เช่น

(หิรัญ หิรัญประดิษฐ์, สุขวัฒน์ จันทรปรมนิก และ เสริมสุข สลักเพชร, 2540)

หากเป็นผู้แต่งชาวต่างประเทศให้ลงชื่อสกุล โดยใส่เครื่องหมายจุลภาคคั่นแต่ละชื่อ ยกเว้นคนสุดท้ายให้นำด้วยคำว่า **and** หรือ **&** เช่น

(Kisangau, Lyaruu, Hosea & Joseph, 2007)

การอ้างอิงซ้ำ ถ้าผู้แต่งเป็นคนไทยให้ลงชื่อและชื่อสกุลของ**ผู้แต่งคนแรก** ตามด้วยคำว่า **และคณะ** เช่น

(หิรัญ หิรัญประดิษฐ์ และคณะ, 2540)

หากเป็นผู้แต่งชาวต่างประเทศให้ลงชื่อสกุลของ**ผู้แต่งคนแรก** ตามด้วยคำว่า **et al.** เช่น

(Kisangau et al., 2007)

ในกรณีใช้ **และคณะ** หรือ **et al.** แล้วซ้ำกับงานชิ้นอื่น ให้ลงชื่อผู้แต่งคนต่อ ๆ มา จนกว่าจะสามารถแยกได้ว่าไม่ใช่งานชิ้นเดียวกัน เช่น

(กนก ทวีทรัพย์ล้าน, นवलอนงค์ คุ๊กกิติ และคณะ, 2535, น. 36-37)

(กนก ทวีทรัพย์ล้าน, ชุติมา มีสรรสกุล และคณะ, 2535, น. 110)

(กนก ทวีทรัพย์ล้าน, สุภาพ ชมมากชล และคณะ, 2542, น. 19)

2.3 ผู้แต่งตั้งแต่ 6 คนขึ้นไป

ถ้าผู้แต่งเป็นคนไทยให้ลงชื่อและชื่อสกุลของ**ผู้แต่งคนแรก** ตามด้วยคำว่า **และคณะ** หากเป็นผู้แต่งชาวต่างประเทศให้ลงชื่อสกุลของ**ผู้แต่งคนแรก** ตามด้วยคำว่า **et al.** เช่น

(สุวิไล เปรมศรีรัตน์ และคณะ, 2547)

(Kosslyn et al., 1996)

ในกรณีใช้ **และคณะ** หรือ **et al.** แล้วซ้ำกับงานชิ้นอื่น ให้ลงชื่อผู้แต่งคนต่อ ๆ มา จนกว่าจะสามารถแยกได้ว่าไม่ใช่งานชิ้นเดียวกัน

3. การอ้างอิงเอกสารที่ผู้แต่งเป็นนิติบุคคล

นิติบุคคล ได้แก่ บริษัท สมาคม หน่วยราชการ การอ้างอิงแบบแทรกในเนื้อหาให้ลงชื่อเต็มในการอ้างอิงครั้งแรก เมื่ออ้างอิงสามารถใช้อักษรย่อสำหรับนิติบุคคลเหล่านั้นได้ หากอักษรย่อซ้ำกันในบางหน่วยงาน ต้องลงชื่อเต็มทุกครั้งเพื่อความเข้าใจที่ถูกต้อง

United Nations (2004)

U.N. (2004)

UTTARADITDARUNEE SCHOOL (2553)

UN. (2553)

คณะกรรมการข้าราชการพลเรือน (2559)

ก.พ. (2559)

กรณีที่มีทั้งชื่อหน่วยงานใหญ่และหน่วยงานย่อยให้ใส่เฉพาะชื่อหน่วยงานย่อยยกเว้นชื่อหน่วยงานย่อยที่ใช้ซ้ำกันในหลายๆหน่วยงานให้ใส่ชื่อหน่วยงานใหญ่ที่อยู่เหนือขึ้นไปกำกับเพื่อให้ทราบว่าเป็นหน่วยงานย่อยของหน่วยงานใด

University of New South Wales, Department of Engineering (2012)

มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, คณะศิลปศาสตร์ (2560)

4. การอ้างอิงเอกสารที่ไม่ปรากฏผู้แต่ง

4.1 ให้ลงชื่อเรื่อง หากชื่อเรื่องยาวมากไม่ต้องใส่ทั้งหมดและลงปีพิมพ์ สำหรับชื่อบทความหรือชื่อบท ๆ หนึ่งจากหนังสือใส่เครื่องหมายัญประกาศ

สำหรับชื่อวารสารหรือชื่อหนังสือให้พิมพ์ด้วยอักษรตัวเอน งานที่เป็นภาษาต่างประเทศให้พิมพ์อักษรตัวแรกของแต่ละคำด้วยตัวพิมพ์ใหญ่ ยกเว้นเป็นคำนำหน้านาม (Article) และคำบุพบท (Preposition) คำสันธาน (Conjunction) ที่สะกดไม่เกิน 3 ตัวอักษร

ชื่อบทความไม่ยาวมาก ให้ใส่ชื่อเต็ม

(“คำเรียกสีพื้นฐานในภาษาไทยและภาษาจีน,” 2561)

ชื่อบทความยาวมาก ให้ย่อชื่อเรื่องได้

(“กลวิธีการตอบสนองความไม่พอใจของผู้โดยสาร,” 2561)

ชื่อเต็มของบทความคือ กลวิธีการตอบสนองความไม่พอใจของผู้โดยสาร: กรณีศึกษาพนักงานบริการผู้โดยสารภาคพื้นสายการบิน

ชื่อบทหนึ่งในหนังสือ

(“การรับสารและการส่งสาร,” 2555)

สำหรับสิ่งพิมพ์ทางกฎหมาย เช่น เอกสารคดี พระราชกำหนด ระเบียบข้อบังคับ เป็นต้น หากชื่อเรื่องยาว ไม่ต้องลงทั้งหมด

(พระราชบัญญัติว่าด้วยวิทยาศาสตร์, 2551)

ชื่อเต็มคือ พระราชบัญญัติว่าด้วยวิทยาศาสตร์ เทคโนโลยีและนวัตกรรมแห่งชาติ พ.ศ.2551

4.2 หากเอกสารระบุข้อความว่า “ไม่ปรากฏผู้แต่ง” หรือ “Anonymous” ให้ใช้คำดังกล่าวในการอ้างอิงแทรกในเนื้อหาด้วยจุลภาคตามด้วยปีที่พิมพ์

(Anonymous, 2016)

(ไม่ปรากฏผู้แต่ง, 2558)

5. การอ้างอิงเอกสารทุติยภูมิ (Secondary Source)

ในการอ้างอิงแบบแทรกในเนื้อหาโดยที่ไม่ใช่เอกสารต้นฉบับ ให้ระบุชื่อผู้แต่งเอกสารต้นฉบับ และคำว่า “อ้างถึงใน” (สำหรับภาษาไทย) หรือ “as cited in” (สำหรับภาษาอังกฤษ) แล้วตามด้วยชื่อผู้แต่งเอกสารทุติยภูมิและปีที่พิมพ์ สำหรับการลงรายการอ้างอิงท้ายเล่ม ลงชื่อผู้แต่งเอกสารทุติยภูมิเท่านั้น

Allport’s diary (As cited in Nicholson, 2003)

(จิตร ภูมิศักดิ์, 2519, น. 259, อ้างถึงใน วิไลศักดิ์ กิ่งคำ, 2556, น. 8)

6. การอ้างอิงเอกสารที่เป็นงานแปล

ใส่ชื่อผู้แต่งที่เป็นเจ้าของเรื่องตามด้วยปีที่พิมพ์ของต้นฉบับและปีที่พิมพ์ของฉบับแปลโดยใช้เครื่องหมายทับ (/) คั่น ถ้าไม่ทราบปีที่พิมพ์ของต้นฉบับให้ใส่เฉพาะปีที่พิมพ์ของฉบับแปล

ในกรณีที่ไม่ทราบชื่อผู้แต่งให้ใส่ชื่อผู้แปลแทนโดยไม่ต้องระบุคำว่า **ผู้แปล** ต่อท้ายชื่อ

(เจ เค โรว์ลิง, 2000/2544)

7. การอ้างอิงเอกสารบางส่วน

การอ้างอิงบางหน้า บท ภาพ ตารางหรือสมการ ให้ลงเลขหน้าโดยใช้ตัวย่อ **น.** หรือ **p.** (สำหรับการอ้าง 1 หน้า) และ **pp.** (หากอ้างเกินกว่า 1 หน้า) กรณีอ้างเป็นบทที่ใช้ **บทที่** (สำหรับงานเขียนภาษาไทย) และ **Chapter** (สำหรับงานเขียนภาษาอังกฤษ)

(Center for diseases control and Prevention, 2005, p.10)

(Shimamura, 1983, Chapter 3)

(พรรษา รอดอาตม์, 2559, น. 73)

(อรพัช บวรรักษา, 2555, บทที่ 5)

8. การอ้างการสื่อสารระหว่างบุคคล

การสื่อสารระหว่างบุคคลอาจเป็นจดหมายโต้ตอบส่วนบุคคล บันทึกรหัส อีเมล กลุ่มสนทนา หรือกระดานข่าวอิเล็กทรอนิกส์ การสัมภาษณ์หรือสนทนาทางโทรศัพท์ โดยระบุชื่อผู้ที่ทำการสื่อสาร ประเภทของการสื่อสารและเดือน วันที่, ปีค.ศ. (สำหรับการอ้างอิงที่เป็นภาษาต่างประเทศ) ถ้าเป็นการอ้างอิงภาษาไทย ให้ลงชื่อผู้ที่ให้การสื่อสาร ประเภทของการสื่อสาร และวันที่ เดือนปีพ.ศ. โดยไม่ต้องมีเครื่องหมายใด ๆ คั่น

T. K. Lutes (personal Communication, April 18, 2001)

กนกพร แสงคำพันธ์ (สัมภาษณ์, 8 เมษายน 2555)

ถ้าต้องการระบุวิธีการสื่อสาร ให้ระบุไว้ในวงเล็บเหลี่ยมหลังคำว่า Personal Communication (สำหรับภาษาต่างประเทศ) หรือ หลังคำว่า การสื่อสารระหว่างบุคคล (สำหรับภาษาไทย)

(J. Cassels, personal communication [e-mail], October 1, 2007)

(ชูศักดิ์ ศิริสิทธิ์, การสื่อสารระหว่างบุคคล [อีเมล].

9. การอธิบายเพิ่มเติมและการอ้างเอกสารใต้ตารางและภาพ

9.1 การอ้างเอกสารจากบทความวารสาร (Article)

หมายเหตุ.\จาก\" ชื่อบทความ,\"โดย\ ผู้แต่งคนที่ 1\และ\ผู้แต่งคนที่ 2,\ปีพิมพ์,\ชื่อวารสาร,\ปีที่ (ฉบับที่),\ เลขหน้า.

*เครื่องหมาย\ หมายถึง เว้นวรรค 1 ระยะ

ตัวอย่าง

Note. From "The Relation of Drive to Finger-Withdrawal Conditioning," by M. F. Elias, 1965, *Journal of Experimental Psychology*, 70(2), p. 114.

หมายเหตุ. จาก " ต้นทุนทางตรงของการทาฟู่อไรด์วานร์นิชในเด็กปฐมวัย," โดย อมราภรณ์ สุพรรณวิวัฒน์, สุภาวดี พรหมมา, และ ศรีสุดา ลีละศิธร, 2550, *วิทยาสารทันตสาธารณสุข*, 12(2), น.64.

9.2 การอ้างอิงเอกสารจากหนังสือ (Book)

หมายเหตุ. \จาก\ชื่อหนังสือ\(\เลขหน้า),\ โดย\ผู้แต่งคนที่ 1\และ\ผู้แต่งคนที่ 2,\ปีพิมพ์,\สถานที่พิมพ์:\สำนักพิมพ์.

ตัวอย่าง

Note. From *A History of U.S. Feminisms* (p. 16), by R. Dicker, 2008, Berkeley, CA: Seal Press.

หมายเหตุ. จาก *การศึกษาคำเรียกข้าวและระบบมโนทัศน์เรื่องข้าวในภาษาเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ตามแนวอรรถศาสตร์ชาติพันธุ์* (น.60), โดย วาหิต พุ่มอยู่, 2548, กรุงเทพฯ: จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.

ในกรณีที่ตารางหรือภาพอ้างอิงมาจากเอกสารแหล่งอื่นให้ระบุลิขสิทธิ์ และชื่อผู้ได้รับอนุญาตในการลงภาพหรือตารางไว้ด้านท้ายด้วย โดยใช้คำว่า Adapted with permission of the author หรือ ดัดแปลงโดย ได้รับอนุญาตจากผู้แต่ง

ตัวอย่าง การเขียนการอ้างอิงแบบแทรกในเนื้อหาที่มาของตารางจากหนังสือและรายการอ้างอิงท้ายรายงาน

ตารางที่ 2.8

เปอร์เซ็นต์ความชื้น โปรตีน และวัตถุแห้งของข้าวฟ่างที่ตัดเมื่ออายุต่างกัน

อายุขณะตัด (สัปดาห์)	ความชื้น (เปอร์เซ็นต์)	โปรตีนรวม (เปอร์เซ็นต์)	วัตถุแห้งเมื่อเทียบกับ วัตถุแห้งสูงสุด (เปอร์เซ็นต์)
6	83	12.3	39
8	83	9.1	62
10	80	6.7	95
12	78	4.8	100
14	73	5.4	85

หมายเหตุ. จาก พืชอาหารสัตว์เขตร้อน (น. 73), โดย สายัณห์ ทัดศรี, 2547, กรุงเทพฯ:

สำนักพิมพ์เกษตรศาสตร์.

เว้น 1 บรรทัด

รายการอ้างอิง

เมื่อทำการอ้างอิงแบบแทรก
ในเนื้อหาแล้ว ให้เพิ่มรายการ
อ้างอิงท้ายเล่มด้วย

สายัณห์ ทัดศรี. (2547). พืชอาหารสัตว์เขตร้อน. กรุงเทพฯ: สำนักพิมพ์เกษตรศาสตร์.

2. รายการอ้างอิง (References)

การเขียนรายการอ้างอิง เป็นการอ้างอิงแหล่งที่มาของข้อมูลที่น่ามาใช้ในงานเขียนเชิงวิชาการ เป็นส่วนสำคัญที่ระบุไว้หลังจากส่วนสรุป รายการอ้างอิงจะบอกรายละเอียดของแหล่งข้อมูลที่ใช้อ้างอิงในเนื้อหาทุกรายการ ทั้งที่ปรากฏในการอ้างอิงแบบแทรกในเนื้อหาและส่วนที่ไม่ปรากฏแต่ผู้เขียนนำมาเรียบเรียงใหม่ การเขียนรายการอ้างอิงจะเรียงลำดับตามประเภทของเอกสาร เช่น หนังสือและบทความในหนังสือ สัมภาษณ์ สื่ออิเล็กทรอนิกส์ ฯลฯ ดังจะอธิบายต่อไปนี้

หลักเกณฑ์การลงรายการผู้แต่ง

1. กรณีไม่มีผู้แต่ง

ให้ลงชื่อเรื่อง ส่วนรายการอ้างอิงจัดเรียงตามลำดับอักษรชื่อผู้แต่งหรือชื่อเรื่อง

แม่น้ำโขง-สาละวิน: ผู้คน ผืนน้ำและสุวรรณภูมิของอุษาคเนย์.

2. กรณีผู้แต่ง 1-7 คน

ให้ลงชื่อผู้แต่งตามที่ปรากฏตั้งแต่ 1 ถึง 7 คนโดยใส่ & นำหน้าชื่อผู้แต่งคนสุดท้าย (กรณีที่เป็นงานเขียนภาษาต่างประเทศ) หรือคำว่า "และ" (สำหรับงานเขียนภาษาไทย) แล้วคั่นทุกชื่อด้วยเครื่องหมายจุลภาค (,)

1.1 ผู้แต่ง 1 คน

จารุวรรณ พรมวัง.

1.2 ผู้แต่ง 2 คน

กันทิมา วัฒนะประเสริฐ, และสุวัฒนา เลี่ยมประวัตติ.

1.3 ผู้แต่ง 3-7 คน

จันทนา จันทรดารา, ชไมพร มากลั่น, และกำพล บรรณาสว่าง.

1.4 ผู้แต่งมากกว่า 7 คน

กาญจนา แก้วเทพ, สมสุข หินวิมาน, กระสินธุ์ หังสพฤกษ์, เทพรัตน์ อึ้งเศรษฐพันธ์, ประจวบ ฉายบุ, นิวุฒี หวังชัย, . . . สุภัทรา อุไรวรรณ

3. บรรณาธิการ

ลงชื่อบรรณาธิการตามด้วยคำว่า **บรรณาธิการ** หรือ **Ed.** ถ้ามีมากกว่า 1 คนให้ใช้ **Eds.** ในวงเล็บ อ้างอิงบทใดบทหนึ่งในหนังสือที่มีบรรณาธิการเฉพาะบทนั้นๆ ลงชื่อบรรณาธิการประจำบท ในรายการอ้างอิงใส่คำว่า **ใน** หรือ **In** นำหน้าชื่อบรรณาธิการหรือชื่อเรื่องกรณีไม่มีบรรณาธิการ

ตัวอย่าง

Elliot, A.S. (2007). How good to be true? In James, E. E. (Ed.), *Dream can come true* (pp.7-80). London: Cambridge University Press.

เสาวณิต จุลวงศ์ (บรรณาธิการ). (2558). *ข้อสังเกตบางประการว่าด้วยที่มาของคำว่า “มโหรี”*.

ปทุมธานี: โรงพิมพ์มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์.

4. ผู้แต่งชาวไทย

ให้ใส่ชื่อตามด้วยชื่อสกุลโดยไม่ต้องมีเครื่องหมายใด ๆ คั่นไม่ว่างานเขียนจะเป็นภาษาไทยหรือภาษาต่างประเทศ กรณีผู้แต่งใส่ทั้งชื่อสกุลของตัวเองและสามีก็ให้ลงรายการตามที่ปรากฏโดยไม่ต้องมีเครื่องหมายใด ๆ คั่น

สุจิตต์ วงษ์เทศ.

ถนนอมวงศ์ สุโกโชติรัตน์ ล้ายอดมรรคผล.

Waeorath Chotnipat Phunthip.

Kanchanachitra Saisoonthorn.

5. ผู้แต่งชาวต่างประเทศ

5.1 ให้ใส่ชื่อสกุล อักษรย่อชื่อต้น เว้นวรรค 1 ระยะ และอักษรย่อชื่อกลาง (ถ้ามี) โดยใส่เครื่องหมายจุลภาค(.) และเว้นวรรค 1 ระยะระหว่างชื่อสกุลและอักษรย่อชื่อต้น ไม่ว่างานเขียนจะเป็นภาษาไทยหรือภาษาต่างประเทศ

Graham, M.A.

Johnson, S.

จอห์นสัน, เอส.

5.2 ถ้าชื่อต้นของผู้แต่งมีเครื่องหมายยัติภังค์ (-) ประกอบด้วย ให้ลงเครื่องหมายดังกล่าวไว้แล้วตามด้วยอักษรย่อชื่อกลาง (ถ้ามี) โดยไม่ต้องเว้นวรรคระหว่างชื่อต้นและชื่อกลางอีก

Laplace, P.- S.

5.3 ในกรณีผู้แต่งมีคำต่อท้ายชื่อเช่น Jr. และ Ill เป็นต้น ให้ใส่คำดังกล่าวต่อท้ายอักษรย่อชื่อต้นหรืออักษรย่อชื่อกลาง (ถ้ามี) โดยคั่นด้วยเครื่องหมายจุลภาค(.) และเว้นวรรค1 ระยะ

Miller,W.T., Jr.

Lerche, C.O., Ill

5.4 ชื่อสกุลผู้แต่งที่มีคำนำหน้า(prefix) ซึ่งอาจเป็นคำนำหน้านาม(article) หรือคำบุพบทเช่น de, la, du, von เป็นต้น อย่างไม่อย่างหนึ่ง หรือทั้งสองอย่างให้ใส่เป็นส่วนหนึ่งของชื่อสกุล

D' Arienzo, N.

Des Grange's, C.- M.

Las Haras, M. A.

6. ผู้แต่งที่มีฐานันดรศักดิ์ บรรดาศักดิ์

ให้ใส่ชื่อ คั่นด้วยเครื่องหมายจุลภาค (,) ตามด้วยฐานันดรศักดิ์ บรรดาศักดิ์

ม.ร.ว. สุขุมพันธ์ บริพัตร **ลง** สุขุมพันธ์ บริพัตร, ม.ร.ว.

คุณหญิงฉวีภา วัธนเวคิน อังอุบลกุล **ลง** ฉวีภา วัธนเวคิน อังอุบลกุล, คุณหญิง.

His Majesty King Bhumibol Adulyadej **ลง** Bhumibol Adulyadej, His Majesty King.

7. ผู้แต่งที่เป็นพระภิกษุทั่วไปและพระภิกษุที่มีสมณศักดิ์

7.1 พระภิกษุทั่วไป ให้ใส่คำว่าพระ, พระมหา นำหน้าชื่อ ตามด้วยฉายานาม (ชื่อภาษาบาลี) ถ้าไม่ทราบฉายานามแต่ทราบชื่อสกุลให้ใส่ชื่อสกุล กรณีไม่ทราบทั้งฉายานามและชื่อสกุลให้ใส่ข้อมูลตามที่ปรากฏในงาน และหากพระภิกษุใช้นามแฝงให้ใส่นามแฝงตามที่ปรากฏ

พระพยอม กัลยาโณ.

พระมหาสมปอง ตาลปุตโต.

พุทธทาสภิกขุ.

Buddhadasa Bhikkhu.

Pray Maha Sonjin Sammapanno.

7.2 พระภิกษุที่มีสมณศักดิ์ ให้ใส่ชื่อสมณศักดิ์ ตามด้วยชื่อตัว ในเครื่องหมายวงเล็บ หากไม่ทราบชื่อตัวให้ใส่เฉพาะสมณศักดิ์ เช่น

สมเด็จพระมหามุนีวงศ์ (อัมพร อมฺพโร).

พระธรรมสิงหบุราจารย์ (จรัญ จิตฺตมโม).

พระครูสันติธรรมธัช.

Phra Kru Bhavannanuvat.

Phra Thepwethi (Prayudh).

8. ผู้แต่งที่มียศทางทหาร ตำรวจ มีตำแหน่งทางวิชาการ หรือมีคำเรียกทางวิชาชีพ

หากผู้แต่งมียศทางทหาร ตำรวจ มีตำแหน่งทางวิชาการ หรือมีคำเรียกทางวิชาชีพ เช่น พลเอก ศาสตราจารย์ นายแพทย์ นายสัตวแพทย์ ฯลฯ ไม่ต้องใส่ยศหรือตำแหน่งทางวิชาการ เช่น

พลเอกสนธิ บุญยรัตนกลิน **ลง** สนธิ บุญยรัตนกลิน.

ศาสตราจารย์เกียรติคุณ นายแพทย์ประเวศ วะสี **ลง** ประเวศ วะสี.

ศาสตราจารย์พิเศษนรนิติ เศรษฐบุตร **ลง** นรนิติ เศรษฐบุตร.

9. ผู้แต่งใช้นามแฝง

ให้ใส่นามแฝงตามที่ปรากฏในงาน เช่น

รวมแพง.

ว.วินิจฉัยกุล.

แสดมภ์เบอร์.

หลักเกณฑ์การลงปีพิมพ์

1. ให้ใส่ปีพิมพ์ในเครื่องหมายวงเล็บ ส่วนงานที่ไม่ได้ตีพิมพ์เผยแพร่ให้ใช้ปีที่ผลิตงานนั้นแทน
2. กรณีไม่มีปีพิมพ์แต่มีลิขสิทธิ์ (copyright) ให้ใส่ลิขสิทธิ์แทนโดยไม่ต้องใส่อักษร C ซึ่งหมายถึง copyright กำกับ เช่น 2007 เป็นต้น
3. สิ่งพิมพ์ประเภทนิตยสารจดหมายข่าวและหนังสือพิมพ์ลงวัน เดือน ปีในวงเล็บ () เช่น (13 เมษายน 2550)
4. เอกสารหรือโปสเตอร์ ที่เผยแพร่ในการประชุมให้ลงเดือนปีในวงเล็บคั่นด้วยจุลภาค (.) ระหว่างปีกับเดือนเช่น (2008, August) บทความภาษาไทยให้ลงชื่อเดือนตามด้วยปีพิมพ์ในเครื่องหมายวงเล็บเช่น (สิงหาคม 2551)

5. บทความที่อยู่ระหว่างการจัดพิมพ์ให้ใส่คำว่า **in press** หรือ **กำลังจัดพิมพ์** ในวงเล็บโดยไม่ต้องลงวันเดือนปี

6. หากไม่ปรากฏปีที่พิมพ์ ให้ใส่คำว่า (ม.ป.ป.) ซึ่งหมายถึง ไม่ปรากฏปีที่พิมพ์ (สำหรับงานที่เป็นภาษาไทย) และใส่ (n.d.) หมายถึง No date of publication (สำหรับงาน ที่เป็นภาษาต่างประเทศ)

ตัวอย่าง

พระราชรัตนรังษี (ว.ป. วีรยุทธ). (ม.ป.ป.). *จาริกเนปาล*. ม.ป.ท.: ม.ป.พ.

Smith. J. (n.d.). *Morality in masquerade*. London: Churchill.

7. เอกสารเก่าที่ไม่ให้รายละเอียดปีที่พิมพ์แต่สามารถประมาณการระยะเวลาดังกล่าวได้ ให้ใส่คำว่า **ca. (circa) หรือ ประมาณปี** ในวงเล็บเหลี่ยม []

[Allport, A.]. [ca. 1937].

8. ให้จบข้อมูลปีพิมพ์ด้วยเครื่องหมายมหัพภาค (.)

หลักเกณฑ์การลงสถานที่พิมพ์และสำนักพิมพ์

1. ใส่ชื่อเมืองที่พิมพ์ตามด้วยชื่อสำนักพิมพ์ โดยค้นด้วยเครื่องหมายทวีภาค (:) และเว้นวรรค 1 ระยะหลังเครื่องหมายดังกล่าว

Amsterdam: Elsevier

กรุงเทพฯ: โอเดียนสโตร์.

2. กรณีเมืองที่พิมพ์ไม่เป็นที่รู้จัก หรืออาจมีชื่อซ้ำกับเมืองในประเทศอื่น ให้กำกับชื่อรัฐหรือประเทศด้วย

Oxford, England: Basil Blackwell.

3. ถ้าเมืองที่พิมพ์มีมากกว่า 1 แห่ง ให้ใช้เมืองแรกที่ปรากฏในตัวเล่ม

4. กรณีไม่ปรากฏเมืองที่พิมพ์ในตัวเล่ม ให้ใส่คำว่า **(ม.ป.ท.)** หมายถึง ไม่ปรากฏสถานที่พิมพ์ (สำหรับงานที่เป็นภาษาไทย) และ **(n.p.)** หมายถึง no place (สำหรับงานที่เป็นภาษาต่างประเทศ)

5. กรณีสำนักพิมพ์เป็นมหาวิทยาลัย และชื่อมหาวิทยาลัยมีชื่อรัฐรวมอยู่ด้วย ไม่ต้องกำกับชื่อรัฐตรงเมืองที่พิมพ์ ในกรณีที่ไม่สามารถแยกชื่อเมืองได้ให้กำกับชื่อรัฐไว้ด้วย

Tucson: University of Arizona press

Cambridge, Mass.: Harvard University Press

6. ให้ใส่ชื่อสำนักพิมพ์โดยใช้รูปแบบสั้นๆ และเป็นที่น่าสนใจ โดยละคำที่ไม่จำเป็นออกจากชื่อสำนักพิมพ์ เช่น Publishers, Co., Inc. หรือคำว่า **สำนักพิมพ์ บริษัท ห้างหุ้นส่วน** เป็นต้น แต่ให้คงคำว่า **Books** และ **Press** หรือ **โรงพิมพ์** ไว้ เช่น

University of Toronto Press

กรุงเทพฯ: ส.เอเชียเพรส. (จากชื่อเต็มคือ บริษัท ส.เอเชียเพรส จำกัด)

7. ถ้าสำนักพิมพ์มีทั้งหน่วยงานใหญ่และหน่วยงานย่อย ให้ลำดับหน่วยงานใหญ่ก่อน หน่วยงานย่อย โดยค้นด้วยเครื่องหมายจุลภาค (,) และเว้นวรรค 1 ระยะระหว่าง หน่วยงานใหญ่และ หน่วยงานย่อย

กรุงเทพฯ: มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, ศูนย์ศึกษาการพัฒนาประชาธิปไตย.

8. กรณีที่ผู้แต่งและสำนักพิมพ์เหมือนกัน ให้ลงคำว่า ผู้แต่ง สำหรับงานที่เป็นภาษาไทย และ Author สำหรับงานที่เป็นภาษาต่างประเทศในตำแหน่งของสำนักพิมพ์

กรุงเทพฯ: ผู้แต่ง.

Washington, DC: Author.

9. กรณีไม่ปรากฏชื่อสำนักพิมพ์ในตัวเล่ม ให้ใส่คำว่า **(ม.ป.พ.)** หมายถึง ไม่ปรากฏสำนักพิมพ์ (สำหรับงานที่เป็นภาษาไทย) และ **(n.p.)** หมายถึง no publisher (สำหรับงานที่เป็นภาษาต่างประเทศ)

การวิจัยทางภาษาไทย. ม.ป.ท.: ม.ป.พ.

10. ให้จบเขตข้อมูลเกี่ยวกับการพิมพ์ด้วยเครื่องหมายมหัพภาค (.)

ประเภทของข้อมูลในรายการอ้างอิง

1. วารสาร นิตยสาร หนังสือพิมพ์และจดหมายข่าว (Newsletter)

รูปแบบ

ผู้แต่งคนที่ 1, \ผู้แต่งคนที่ 2, \และผู้แต่งคนที่ 3. \ (ปีพิมพ์). \ ชื่อบทความ. \ ชื่อวารสาร, \ ปีที่(ฉบับที่), \ เลขหน้า. DOI no.: (Digital Object Identifier หมายถึงเลขประจำบทความที่มีรูปแบบเป็นดิจิทัล) หรือใช้คำว่า Retrieved from หรือ สืบค้นจาก (สำหรับภาษาไทย)
<http://www.xxxxxx>. หากบทความที่อ้างอิงนำมาจากอินเทอร์เน็ตโดยที่ไม่มี DOI

**เครื่องหมาย \ หมายถึง เว้นวรรค 1 ระยะ

ตัวอย่าง

1.1 บทความที่มี DOI

Herbs-Damm, K. L., & Kulik, J. A. (2005). Volunteer support, marital status, and the survival times of terminally ill patients. *Health Psychology, 24*, 225-229.
 DOI: 1037/0278-6133.24.2.225

1.2 บทความที่มีผู้แต่งมากกว่า 7 คน

Gilbert, D. G., McCleron, J. F., Rabinovich, N. E., Sugai, C., Plath, L. C., Asgaard, G., . . . Botros, N. (2004). Effects of quitting smoking on EEG activation and attention last for more than 31 days and are more severe with stress, dependence, DRD2 A1 allele, and depressive traits. *Nicotine and Tobacco Research, 6*, 249-267. Doi :10.1080/14622200410001676305

1.3 บทความที่ไม่มี DOI

Light, M. A., & Light, I. H. (2008). The geographic expansion of Mexican immigration in the United States and its implication for local new enforcement. *Law Enforcement Executive Forum Journal, 8*(1), 73-82.
 พิรพัฒน์ ยางกลาง. (2556). กริยาวลีในภาษาอังกฤษ. *วารสารอักษรศาสตร์มหาวิทยาลัยศิลปากร, 35*(1), 142-160.

1.4 บทความที่ไม่มี DOI หากเป็นภาษาอื่น ใส่ชื่อเรื่องที่แปลเป็นภาษาอังกฤษไว้ใน เครื่องหมาย วงเล็บเหลี่ยม [] ด้วย

Guimard, P., & Florin, A. (2007). Les evaluations des enseignants en grande section de maternelles sont-elles predictive des difficultes de lecture au cours preparatoire? [Are teacher ratings in kindergarten predictive of reading difficulties in first grade?]. *Approach Neuropsychologique des Apprentissages chez l'enfant*, 19, 5-17.

จิราภรณ์ เตชะอุดมเดช. (2550). ประสิทธิภาพของบทเรียนคอมพิวเตอร์ช่วยสอนเรื่องการดูแลผู้ป่วยขณะใส่เครื่องช่วยหายใจ [Effectiveness of computer assisted instruction lessons in nursing care for the patient with respiratory ventilator]. *วารสารการศึกษายาบาล*, 18(1), 9-15.

1.5 บทความฉบับที่เผยแพร่บนออนไลน์ก่อนฉบับตีพิมพ์

ส่วนใหญ่เป็นบทความที่ส่งให้ผู้ทรงคุณวุฒิพิจารณาก่อน (Peer-review) ลงรายการ โดยใช้คำว่า advance online publication และใส่ URL หากไม่มี DOI เมื่อบทความได้รับการตีพิมพ์แล้ว ให้ลงรายการปีที่พิมพ์ตามที่เป็นจริงในรายการอ้างอิง

Von, Ledebur, S.C. (2007). Optimizing knowledge transfer by new employees in companies. *Knowledge Management Research & Practice*. Advance online publication. doi:10.1057/palgrave.kmrp.8500141

Sillick, T. J., & Schutte, N. S. (2006). Emotional intelligence and self-esteem mediate between perceived early parental love and adult happiness. *E-Journal of Applied Psychology*, 2(2), 38-48. Retrieved from <http://ofs.lib.swin.edu.au/index.php/ejap/article/view/71/100>

1.6 บทความในวารสารทางกฎหมาย

หยุด แสงอุทัย. (2485). การได้ทรัพย์สินในสังหาริมทรัพย์. *วารสารนิติศาสตร์*, 15(10), 21-23.

1.7 บทความในนิตยสาร

Chamberlin, J., Noyotney, A., Packard, E., & Price, M. (2008, May). Enhancing worker well-being: Occupational health psychologists convene to share their research on work, stress, and health. *Monitor on Psychology, 39*(5), 26-29.

จิตวา แอนด์โจนัท. (25 เมษายน 2549). ปราบกฏการเมืองไทยเมื่อวันดอกไม้บาน. *แพรว, 27*, 112-120.

1.8 บทความในนิตยสารออนไลน์

Clay, R. (2008, June). Science vs. ideology : Psychologists fight back about the misuse of research. *Monitor on Psychology, 39*(6). Retrieved from <http://www.apa.org/monitor/>

ความรักจะดีถ้ามีสุขภาพเป็นเลิศ. (1 กุมภาพันธ์ 2554). *ชีวจิต, 12*(296). สืบค้นจาก <http://www.cheewajit.com/articleView.aspx?catelid=2&articleId=2032>

1.9 จดหมายข่าวไม่ปรากฏผู้แต่งลงรายการด้วยชื่อเรื่อง

Six sites meet for comprehensive anti- gang initiative conference. (2006, November/December). *OJJDP News@aGlance*. Retrieved from http://www.ncjrs.gov/html/ojjdp/news_at_glance/216681/topstory.html

กรณีอ้างอิงแทรกในเนื้อหา หากชื่อเรื่องยาวให้ลงโดยย่อ ใส่เครื่องหมายอัฒภาค (“Six Sites Meet,” 2006)

เปิดศูนย์ประสานการบริการด้านการลงทุน. (ธันวาคม 2552). *DBD E-Newsletter, (57)*. สืบค้นจาก http://www.opdc.go.th/newsletter.php?year=2009&news_id=46

1.10 บทความจากหนังสือพิมพ์

ถ้าบทความให้เลขหน้าไม่ต่อเนื่อง ลงเลขหน้าทั้งหมดคั่นด้วยเครื่องหมายจุลภาค (,) Schwartz, J. (1993, September 30). Obesity affects economic, social status. *The Washington Post*, pp. A1, A4.

ยุทธศาสตร์การแก้ไขปัญหาแรงงานต่างด้าว. (26 กรกฎาคม 2550). *มติชน*, น. 5.

1.11 บทความหนังสือพิมพ์ออนไลน์

Brody, J. E. (2007, December 11). Mental reserves keep brain agile. *The New York Times*. Retrieved from <http://www.nytimes.com>

อังกฤษพิจารณาแก้กฎสืบสันตติวงศ์ให้ “พระธิดา” สามารถเป็นกษัตริย์ได้. (19 มกราคม 2554). *มติชนออนไลน์*. สืบค้นจาก http://www.matichon.co.th/news_detail.php?newsid=1295414263&grp_id=&catid=06&subcatid=0600

1.12 วารสารฉบับพิเศษ

ลงชื่อบรรณาธิการและชื่อประจำฉบับนั้น ๆ หากไม่มีบรรณาธิการ ลงชื่อเรื่องเป็นลำดับแรก ตามด้วยปีพิมพ์

สุปาณี พัดทอง. (บรรณาธิการ). (2558). วาทกรรมและบทบาทของนิทานในมิติชาติพันธุ์สัมพันธ์ [ฉบับพิเศษ]. *วรรณวิทัศน์*.

Haney, C., & Wiener, R. L. (Eds.). (2004). Capital punishment in the United States [Special issue]. *Psychology, Public Policy, and Law*, 10(4).

ในการอ้างอิงแทรกในเนื้อหาหากชื่อเรื่องยาวให้ลงโดยย่อและใส่เครื่องหมายัญประกาศ (“Capital Punishment,” 2004)

1.13 บทความบรรณาธิการที่ไม่ปรากฏชื่อบรรณาธิการ

Editorial: “What is a disaster” and why does this question matter? [Editorial]. (2006). *Journal of Contingencies and Crisis Management*, 14, 1-2.

บรรณาธิการ: สงครามกับการปฏิวัติ เราไม่ต้องการให้เกิดขึ้น [บรรณาธิการ]. (9 กุมภาพันธ์ 2554). *คมชัดลึก*, น. 4.

1.14 อ้างบทความย่อเสมือนเอกสารต้นฉบับ

โดยทั่วไปต้องอ้างบทความฉบับเต็ม อย่างไรก็ตาม บทความย่อก็สามารถนำมาอ้างอิงในเนื้อหา และลงในรายการอ้างอิงได้ด้วย

Lassen, S.R., Steele, M.M., & Sailor, W. (2006). The relationship of school-wide positive behavior support to academic achievement in an urban middle school. *Psychology in the Schools*, 43, 701-712. Abstract retrieved from <http://www.interscience.wiley.com>

วราภรณ์ ปัญญาวดี, ชพิกา สังขพิทักษ์, จิราภรณ์ ก้อนสุรินทร์, นุชจรี ปิมปาอุด, และนภดล สนวนิชย์. (2553). การประเมินราคาแฝงเพื่อการปรับปรุงทรัพยากรน้ำของครัวเรือน ผู้ใช้น้ำประปาในเขตพื้นที่ปลายลุ่มน้ำแม่สาจังหวัดเชียงใหม่. *วารสารเศรษฐศาสตร์ ธรรมศาสตร์*, 28(4), 1-15. บทความย่อสืบค้นจาก <http://www.econ.tu.ac.th/doc/article/fulltext/280.pdf>

2.15 อ้างบทความเป็นเอกสารวิทยุณี

Hare, L. R., & O'Neill, K. (2000). Effectiveness and efficiency in small academic peer groups. *Small Group Research* 31, 24-35. Abstract retrieved from Sociological Abstracts database. (Accession No.200010185)

2. หนังสือ หนังสืออ้างอิงและบางบทจากหนังสือ

รูปแบบ

ผู้แต่ง.\(ปีพิมพ์).\ชื่อเรื่อง.\สถานที่พิมพ์:\สำนักพิมพ์.

*เครื่องหมาย \ หมายถึง เว้นวรรค 1 ระยะ

ตัวอย่าง

2.1 หนังสือ

Shotton, M. A. (1989). *Computer addiction? A study of computer dependency*. London: Taylor & Francis.

พรรษา รอดอาตม์. (2559). *กลยุทธ์การเขียนในงานประชาสัมพันธ์*. ปทุมธานี: โรงพิมพ์ มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์.

2.2 หนังสืออิเล็กทรอนิกส์

O' Keefe, E. (n.d.). *Egoism & the crisis in Western values*. Retrieved from <http://www.onlineoriginals.com/showitem.asp?itemID+135>

กฎหมายสามัญประจำบ้าน. สืบค้นจาก http://www.ilovelibrary.com/book_detail_nologin.php?id=06600008323&group=BK-007

2.3 หนังสือชุดที่มีหลายเล่ม

Koch, S. (Ed.). (1959-1963). *Psychology: A study of science* (Vols. 1-6).
New York: McGraw-Hill.

นรนิติ เศรษฐบุตร (บรรณาธิการ). (2544-2545). *สารานุกรมการเมืองไทย* (ล. 1-2).
กรุงเทพฯ: มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, ศูนย์ศึกษาการพัฒนาประชาธิปไตย.

2.4 หนังสืออ้างอิง

VandenBos, G. R. (Ed.). (2007). *APA dictionary of psychology*. Washington D.C.
American Psychological Association.

ราชบัณฑิตยสถาน. (2546). *พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน พุทธศักราช 2542*.
กรุงเทพฯ: นานมีบุ๊คส์พับลิเคชันส์.

2.5 หนังสืออ้างอิงที่เป็นภาษาอื่นแต่มีการแปลชื่อเรื่องเป็นภาษาอังกฤษ

Real Academia Espanola. (2001). *Diccionario de la lengua Espanola*[Dictionary
of the Spanish language] (22 nd. ed.). Madrid, Spain: Author.

กรณีผู้แต่งและสำนักพิมพ์เหมือนกัน ให้ลงคำว่า ผู้แต่ง (สำหรับงานเขียนที่เป็นภาษาไทย)
และ Author (สำหรับงานเขียนที่เป็นภาษาต่างประเทศ) ในตำแหน่งของสำนักพิมพ์

ราชบัณฑิตยสถาน. (2546). *ศัพท์วิทยาศาสตร์ อังกฤษ-ไทย ไทย-อังกฤษ ฉบับ
ราชบัณฑิตยสถาน* (พิมพ์ครั้งที่ 5, แก้ไขและเพิ่มเติม). กรุงเทพฯ: ผู้แต่ง.

3. หนังสือแปล

รูปแบบ

ผู้แต่ง.\(ปีพิมพ์).\ชื่อเรื่อง\(\ชื่อผู้แปล).\สถานที่พิมพ์:\(สำนักพิมพ์).\(\ต้นฉบับพิมพ์ปี\xxxx).

*เครื่องหมาย \ หมายถึง เว้นวรรค 1 ระยะ

ตัวอย่าง

3.1 ชื่อผู้แปล

3.1.1 งานที่เป็นภาษาไทย ให้ใส่ชื่อ ตามด้วยนามสกุล โดยไม่ต้องมีเครื่องหมายคั่น
หลังนามสกุลให้ใส่เครื่องหมายจุลภาค (,) ตามด้วยเว้นวรรค 1 ระยะ และใส่คำว่า **ผู้แปล** กรณีมี

ผู้แปล 2 คน ให้ใส่คำว่า **และ** หน้าผู้แปลคนที่ 2 โดยไม่ต้องมีเครื่องหมายใด ๆ คั่น แต่ให้เว้นวรรค 1 ระยะหน้าและหลังคำว่า **และ** ถ้ามีผู้แปลมากกว่า 2 คน ให้คั่นผู้แปลแต่ละคนด้วยเครื่องหมายจุลภาค (,) สำหรับผู้แปลคนสุดท้าย ให้นำหน้าด้วยเครื่องหมายจุลภาค (,) เว้นวรรค 1 ระยะ แล้วตามด้วย คำว่า **และ**

(สุนทรื เกียรติประจักษ์ และ ลัลลธริมา หลงเจริญ, ผู้แปล)

3.1.2 งานที่เขียนเป็นภาษาต่างประเทศ ให้ใส่อักษรย่อของชื่อต้น ตามด้วยอักษรย่อของ ชื่อกลาง (ถ้ามี) และชื่อสกุลเต็ม หลังชื่อสกุลให้ใส่เครื่องหมายจุลภาค (,) เว้นวรรค 1 ระยะ และใส่คำว่า **Trans.** กรณีมีผู้แปล 2 คน ให้ใส่เครื่องหมาย **&** หน้าผู้แปลคนที่ 2 โดยเว้นวรรค 1 ระยะหน้าและ หลังเครื่องหมาย **&** ถ้ามีผู้แปลมากกว่า 2 คน ให้คั่นผู้แปลแต่ละคนด้วยเครื่องหมายจุลภาค (,) สำหรับ ผู้แปลคนสุดท้าย ให้นำหน้าด้วยเครื่องหมายจุลภาค (,) และ **&**

(F. W. Truscott & F. L. Emory, Trans.)

3.1.3 กรณีผู้แปลทำหน้าที่เป็นบรรณาธิการด้วย ให้ใส่ทั้ง 2 หน้าทีไว้ใน เครื่องหมายวงเล็บเดียวกัน โดยคั่นด้วยคำว่า **และ** สำหรับงานที่เป็นภาษาไทย และเครื่องหมาย **&** สำหรับงานที่เป็นภาษาต่างประเทศ สำหรับหน้าที่บรรณาธิการ งานที่เป็นภาษาไทยให้ใช้คำว่า **บรรณาธิการ** สำหรับงานที่เป็นภาษาต่างประเทศใช้ **Ed.** ถ้ามีบรรณาธิการคนเดียว และ **Eds.** ถ้ามี บรรณาธิการมากกว่า 1 คน

(สุนทรื เกียรติประจักษ์ และ ลัลลธริมา หลงเจริญ, บรรณาธิการ และ ผู้แปล)

(F. W. Truscott & F. L. Emory, Eds. & Trans.)

3.2 ต้นฉบับพิมพ์ปี xxxx

ถ้าไม่ได้ระบุไว้ในงานก็ไม่ต้องลง

แกร์ริโด, เจ., และ ซามาน, เอ็ม. (2549). *กระเทาะเปลือกเอตึปี: คู่มือเพื่อความเข้าใจธนาคาร*

พัฒนาเอเชีย (สุนทรื เกียรติประจักษ์ และ ลัลลธริมา หลงเจริญ, ผู้แปล). กรุงเทพฯ:

โครงการฟื้นฟูนิเวศวิทยาในภูมิภาคอินโดจีนและพม่า ภายใต้มูลนิธิฟื้นฟูชีวิตและธรรมชาติ.

ความชัดเจนทางประวัติศาสตร์ของเผด็จการชนชั้นกรรมาชีพ (บุญศักดิ์ แสงระวี, ผู้แปล). (2549).

กรุงเทพฯ: สุขภาพใจ.

อาร์มสตรอง, เอ็ม. (2549). *การบริหารทรัพยากรบุคคลเชิงกลยุทธ์: คู่มือสำหรับการนำไปปฏิบัติ*

(อรจรรย์ ณ ตะกั่วทุ่ง, ผู้แปล). กรุงเทพฯ: บริษัท เอ็กสเปอร์เน็ท จำกัด. (ต้นฉบับพิมพ์ปี

2000).

- Freud, S. (1961). The ego and the id. In J. Strachey (Ed. & Trans.), *The standard edition of the complete psychological works of Sigmund Freud* (Vol. 19, pp. 3-66). London: Hogarth Press. (Original work published 1923).
- Laplace, P. -S. (1951). *A philosophical essay on probabilities* (F. W. Truscott & F. L. Emory, Trans.). New York: Dover. (Original work published 1814).

4. รายงานทางเทคนิค และรายงานการวิจัย (Technical and Research Reports)

รูปแบบ

ผู้แต่ง.\(ปีที่พิมพ์).\ชื่อเรื่อง\ (หมายเลขเอกสาร).\สถานที่พิมพ์:\สำนักพิมพ์.

กรณีรายงานที่สืบค้นทางออนไลน์ หากไม่ระบุหน่วยงานเป็นผู้แต่งให้ลงหน่วยงานในข้อความที่นำมาอ้างอิง

ผู้แต่ง.\(ปีที่พิมพ์).\ชื่อเรื่อง\ (หมายเลขเอกสาร).\ สืบค้นจากเว็บไซต์หน่วยงาน <http://www.xxxx>

*เครื่องหมาย \ หมายถึง เว้นวรรค 1 ระยะ

ตัวอย่าง

4.1 รายงานทางราชการที่ผู้แต่งเป็นหน่วยงาน

U.S. Department of Health and Human Services, National Institutes of Health, National Heart, Lung, and Blood Institute. (2003). *Managing asthma: A guide for schools* (NIH Publication No.02-2650). Retrieved from http://www.nhlbi.nih.gov/health/prof/lung/asthma/asth_sch.pdf

กระทรวงการต่างประเทศ. (2552). *รายงานประจำปีของกระทรวงการต่างประเทศ พ.ศ. 2552*.

สืบค้นจาก <http://www.mfa.go.th/web/3010.php?id=3936>

4.2 รายงานคณะทำงานที่ผู้แต่งเป็นหน่วยงาน

American Psychological Association, Task Force on the Sexualization of Girls (2007).

Report of the APA Task Force on the Sexualization of Girls. Retrieved from

<http://www.apa.org/pi/wpo/sexualization.html>

สมาคมห้องสมุดแห่งประเทศไทย. (2553). *รายงานการศึกษาดูงานประเทศอียิปต์*. สืบค้นจาก

<http://www.tla.or.th/home.htm>

4.3 รายงานที่ผู้แต่งไม่ใช่หน่วยงาน

Kessy, S. S. A., & Urio, F. M. (2006). *The contribution of microfinance institutions to poverty reduction in Tanzania* (Research Report No. 06.3). Retrieved from Research on Poverty Alleviation website: http://www.repoa.or.tz/documents_storage/Publications/Reports/06.3_Kessy_and_Urio.pdf

4.4 รายงานฉบับย่อใส่หมายเลขรายงานฉบับย่อในวงเล็บ

Employee Benefit Research Institute. (1992, February). *Sources of health insurance and characteristics of the uninsured* (Issue Brief No. 123). Washington, D.C.

5. เอกสารประกอบการประชุมวิชาการ

5.1 บทความในเอกสารประกอบการประชุมวิชาการที่พิมพ์เผยแพร่

ตัวอย่าง

สมประวิณ มั่นประเสริฐ. (2550). การศึกษาผลกระทบจากข้อตกลงเขตการค้าเสรีต่อกิจกรรมทางเศรษฐกิจรายพื้นที่ของประเทศไทย. ใน มหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์, คณะเศรษฐศาสตร์, *ปรัชญาเศรษฐกิจพอเพียงเพื่อการพัฒนาที่ยั่งยืน: การประชุมวิชาการระดับชาติของนักเศรษฐศาสตร์ ครั้งที่ 3* (น. 207-239). กรุงเทพฯ: ผู้แต่ง.

Deci, E. L., & Ryan, R. M. (1991). A motivational approach to self: Integration in personality. In R. Dienstbier (Ed.), *Nebraska Symposium on Motivation: Vol. 38. Perspectives on motivation* (pp. 237-288). Lincoln: University of Nebraska Press.

หมายเหตุ ชื่อการประชุมที่เป็นภาษาต่างประเทศ อักษรตัวแรกของแต่ละคำให้ใช้ตัวพิมพ์ใหญ่ (Capital Letter) ยกเว้นคำบุพบท (Preposition) คำสันธาน (Conjunction) และคำนำหน้านาม (Article) ที่สะกดไม่เกิน 3 ตัวอักษร ยกเว้นเป็นคำแรกของชื่อเรื่องหลักและชื่อเรื่องรอง ระหว่างชื่อเรื่องหลักและชื่อเรื่องรองให้คั่นด้วยเครื่องหมายทวิภาค (:) และเว้นวรรค 1 ระยะ

5.2 เอกสารประกอบการประชุมเป็นเอกสารซึ่งไม่ได้จัดพิมพ์เผยแพร่ และไม่นำเสนอในการประชุม

รูปแบบ

ผู้แต่ง.\(เดือน ปีที่จัดประชุม).\ชื่อเอกสาร.\ในชื่อผู้จัดประชุม\) หน้าที่ (,\หัวข้อการประชุม.\
รายละเอียดเกี่ยวกับการประชุม,\สถานที่จัดประชุม.

การลงเดือน ปีที่จัดประชุม

เอกสารภาษาไทย ให้ลงเดือน **ปีที่จัดประชุม** ถ้าเป็นเอกสารภาษาต่างประเทศ ให้ลง ปี,
เดือนที่จัดประชุม โดยเว้นวรรค 1 ระยะหลังเครื่องหมายจุลภาค (,)

การลงรายละเอียดเกี่ยวกับการประชุม

ให้ลงรายละเอียดเกี่ยวกับการประชุมว่าเป็นการประชุมของหน่วยงานหรือองค์กร

การลงสถานที่จัดประชุม

ให้ลงสถานที่ที่ใช้ในการจัดประชุม และสามารถลงรายละเอียดอื่นเพิ่มเติมเพื่อให้ชัดเจนขึ้น
ได้แก่ ชื่อประเทศ ชื่อรัฐ เป็นต้น

Lanktree, C., & Briere, J. (1991, January). *Early Data on the Trauma Symptom Checklist for Children (TSC-C)*. Paper presented at the meeting of the American Professional Society on the Abuse of Children, San Diego, CA.

6. วิทยานิพนธ์ปริญญาโทและดุษฎีบัณฑิต**รูปแบบ**

ผู้แต่ง.\(ปีพิมพ์).\ชื่อเรื่อง.\(วิทยานิพนธ์ปริญญาโทหรือปริญญาดุษฎีบัณฑิต).\ชื่อ
มหาวิทยาลัย,\ชื่อคณะ,\ชื่อสาขาวิชาหรือภาควิชา.

*เครื่องหมาย \ หมายถึง เว้นวรรค 1 ระยะ

ตัวอย่าง**6.1 วิทยานิพนธ์**

Boroughs, B.B.S. (2010). *Social networking websites and voter turnout*. (Master's thesis). Georgetown University, Faculty of the Graduate School of Arts and Sciences.

วิราพร หงษ์เวียงจันทร์. (2556). *การศึกษาคำศัพท์เกี่ยวกับการประกอบอาหารของชาวไทยลื้อที่จังหวัดพะเยา*. (วิทยานิพนธ์ปริญญาโท). มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, คณะศิลปศาสตร์, ภาควิชาภาษาไทย.

6.2 วิทยานิพนธ์จากฐานข้อมูลที่จัดทำโดยสถาบันการศึกษา

Adams, R. J. (1973). *Building a foundation for evaluation of instruction in higher education and continuing education*. (Doctoral dissertation). Retrieved from <http://www.ohiolink.edu/etd/>

วีระภัทร์ แก้วนอกเขา. (2554). *มาตรการทางกฎหมายเพื่อควบคุมการขายพ่วง*. (วิทยานิพนธ์ปริญญา มหาบัณฑิต). มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, คณะนิติศาสตร์. สืบค้นจาก <http://search.library.tu.ac.th/>

6.4 วิทยานิพนธ์จากเว็บไซต์

Bruckman, A. (1973). *MOOSE Crossing: Construction, community, and learning in a networked virtual world for kids*. (Doctoral dissertation). Massachusetts Institute of Technology. Retrieved from <http://www-static.cc.gatech.edu/-asb/thesis/>

อรทัย จุลสุวรรณรักษ์. (2550). *การค้ำมนุษย์ในประเทศไทย*. (วิทยานิพนธ์ปริญญา มหาบัณฑิต). มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, คณะรัฐศาสตร์. สืบค้นจาก http://tdc.thailis.or.th/tdc/browse.php?option=show&browse_type=title&titleid =164530

7. บทวิจารณ์

รูปแบบ

ผู้เขียนบทวิจารณ์.\(ปีพิมพ์).\ชื่อบทวิจารณ์\ [วิจารณ์หนังสือ\ชื่อเรื่อง,\โดย\ชื่อผู้แต่ง].\
ชื่อหนังสือที่พิมพ์บทวิจารณ์

กรณีที่ค้นจากอินเทอร์เน็ตมีรูปแบบดังนี้

ผู้เขียนบทวิจารณ์.\(ปีพิมพ์).\ชื่อบทวิจารณ์\ [วิจารณ์หนังสือ\ชื่อเรื่อง,\โดย\ชื่อผู้แต่ง].\
สืบค้นจาก <http://www.xxxx>

*เครื่องหมาย \ หมายถึง เว้นวรรค 1 ระยะ

ตัวอย่าง

7.1 บทวิจารณ์หนังสือ

Schatz, B. R. (2000). Learning by text or context? [Review of the book *The social life of information*, by J. S. Brown & P. Duguid]. *Science*, 290, 1304.

DOI:10.1126/science.290.5495.1304

ภาวนา เขมะรัตน์. (2534). [วิจารณ์หนังสือเรื่อง การปรับปรุงระบบราชการด้านการจัดการองค์การ, โดย อมร รักษาสัตย์ และ ถวัลย์ วรเทพพิพิงษ์]. วารสารพัฒนบริหารศาสตร์, 36(2), 249.

7.2 บทวิจารณ์วีดิทัศน์ (Video)

Axelmann, A. & Shapiro, J. L. (2007). Does the solution warrant the problem? [Review of the DVD *Brief therapy with adolescents*, produced by the American Psychological Association, 2007]. *PsyCRITIQUES*, 52(51). DOI:10.1037/a0009036

8. สื่อโสตทัศนวัสดุ

รูปแบบ

ชื่อผู้สร้าง\ผู้สร้าง),\ชื่อผู้กำกับ\ผู้กำกับ).\ปีที่สร้าง).\ชื่อเรื่อง\ประเภทสื่อโสตทัศนวัสดุ).\ประเทศที่เป็นผู้สร้าง:\บริษัทผู้สร้าง.

กรณีที่ค้นจากอินเทอร์เน็ตมีรูปแบบดังนี้

ชื่อผู้สร้าง\ผู้สร้าง),\ชื่อผู้กำกับ\ผู้กำกับ).\ปีที่สร้าง).\ชื่อเรื่อง\ประเภทสื่อโสตทัศนวัสดุ).\สืบค้นจาก <http://www.xxxx>

*เครื่องหมาย \ หมายถึง เว้นวรรค 1 ระยะ

ตัวอย่าง

8.1 ภาพยนตร์

King, G. (Producer), & Henckel von Donnersmarck, F. (Director). (2010). *The tourist* [Motion picture]. United States of America: Columbia Pictures.

วิทยา ทองอยู่ยง (ผู้กำกับ). (2561). *น้องพี่ที่รัก* [ภาพยนตร์]. ไทย: บริษัท จีดีเอช ห้าห้าเก้า จำกัด.

หากเป็นภาพยนตร์ชุดทางโทรทัศน์ ลงรายการบรรณานุกรมเช่นเดียวกับบท ๆ หนึ่งจากหนังสือเล่ม โดยลงผู้เขียนบทโทรทัศน์และผู้กำกับในตำแหน่งเดียวกับผู้แต่งหนังสือ และผู้สร้างในตำแหน่งเดียวกับบรรณาธิการ

8.2 วีดิทัศน์

ระบุประเภทของสื่อโสตทัศนวัสดุไว้ในเครื่องหมายวงเล็บเหลี่ยม [] ว่า [DVD] หรือ [ดีวีดี]

American Psychological Association. (Producer). (2000). *Responding therapeutically to patient expressions of sexual attraction* [DVD]. Available from <http://www.apa.org/videos/>

8.3 ภาพยนตร์เป็นตอนจากภาพยนตร์ชุดทางโทรทัศน์

ให้ระบุประเภทของสื่อโทรทัศน์วัสดุไว้ในเครื่องหมายวงเล็บเหลี่ยม [] ว่า [Television series episode] หรือ [ตอนจากภาพยนตร์ชุดทางโทรทัศน์]

Egan, D. (Writer), & Alexander, J. (Director). (2005). Failure to communicate [Television series episode]. In D. Shore (Executive producer), *House*. New York, NY: Fox Broadcasting.

8.4 แผ่นเสียง

ให้ระบุประเภทของสื่อโทรทัศน์วัสดุไว้ในเครื่องหมายวงเล็บเหลี่ยม [] ว่า [CD] หรือ [ซีดี]

Lang, K. D. (2008). Shadow and the frame. On *Watershed* [CD]. New York, NY: Nonesuch Records.

ในการลงรายการอ้างอิงแทรกในเนื้อหาให้ใส่ชื่อบทหรือลำดับของเพลงในแผ่น เช่น “Shadow and the Frame” (Lang, 2008, track 10)

8.5 แผนที่ที่สืบค้นจากออนไลน์

ให้ระบุประเภทของสื่อโทรทัศน์วัสดุไว้ในเครื่องหมายวงเล็บเหลี่ยม [] ว่า [Map] หรือ [แผนที่]

Lewis County Geographic Information Services. (Cartographer). (2002). Population density, 2000 U.S. Census [Demographic map]. Retrieved from http://www.co.lewis.wa.us/publicworks/maps/Demographics/census-pop-dens_2000.pdf

9. การสัมภาษณ์

รูปแบบ

ชื่อผู้ให้สัมภาษณ์.\ตำแหน่ง\สถานที่ทำงาน (ถ้ามี).\ (วัน เดือน ปีที่สัมภาษณ์).\ สัมภาษณ์.

ตัวอย่าง

ชูศักดิ์ ตัณศิริสิทธิกุล. วิศวกรระบบ บริษัท ธนธรชัย ซัพพลาย จำกัด. (23 เมษายน 2560). สัมภาษณ์.

กรณีเป็นภาษาต่างประเทศ เช่น

Pardee, H. N. Professor of Economics and Political Science, University of California.
(2006, November 8). Interview.

10. เอกสารจดหมายเหตุ

ในที่นี้รวมถึงจดหมายส่วนบุคคล ต้นฉบับที่ไม่ตีพิมพ์ กฤตภาค และ บทสัมภาษณ์

รูปแบบ

ผู้แต่ง.\(ปี เดือน วัน).\ชื่อเรื่อง (ถ้ามี).\[ลักษณะเอกสาร].\ชื่อคอลเล็กชัน (ถ้ามี) (เลขเรียกหนังสือ
หมายเลขกล่องเก็บเอกสาร ชื่อหรือหมายเลขไฟล์).\ชื่อและสถานที่จัดเก็บเอกสาร
จดหมายเหตุ.

ตัวอย่าง

Frank, L. K. (1935, February 4). [Letter to Robert M. Ogden]. Rockefeller Archive
Center (GEB series 1.3 Box 371, Folder 3877). Tarrytown, NY.

ราชสุภาวดี, พระยา. (ม.ป.ป.). [จดหมายเหตุรัชกาลที่ 5]. คติการเรื่องเล็ก ทาษ และอากรบ่อนเบี้ย
(มดที่ 154 เลขที่ 13). หอสมุดวชิรญาณ, กรุงเทพฯ.

11. กระดานข่าวบนอินเทอร์เน็ต Electronic Mailing List และ เว็บบล็อก

รูปแบบ

ผู้โพสต์ข้อความ.\(วัน เดือน ปีที่โพสต์ข้อความ).\ชื่อเรื่อง\[รูปแบบของข้อความ].\สืบค้นจาก
<http://www.xxx>

เครื่องหมาย \ หมายถึง เว้นวรรค 1 ระยะ

ตัวอย่าง

13.1 ข้อความจากกลุ่มข่าวสาร (News Group) กลุ่มสนทนา (Discussion Group)

Rampersad, T. (2005, June 8). Re: Traditional knowledge and traditional cultural
expressions [Online forum comment]. Retrieved from
<http://www.wipo.int/roller/comments/pisforum/Weblog/>

13.2 ข้อความโพสต์ใน Electronic Mailing List

Smith, S. (2006, January 5). Re: Disputed estimates of IQ [Electronic mailing list message]. Retrieved from <http://tech.groups.yahoo.com/group/forensicnetwork/message/670>

13.3 ข้อความโพสต์ในบล็อก

MiddleKid. (2007, January 22). Re: The unfortunate prerequisites and consequences of partitioning your mind [Web blog message]. Retrieved from http://scienceblogs.com/pharyngula/2007/01/the_unfortunate_prerequisites.php

13.4 วิดีทัศน์โพสต์ในบล็อก (Video Blog Post)

Norton, R. (2006, November 4). How to train a cat to operate a light switch [Video file]. Retrieved from <http://www.youtube.com/watch?v=Vja83KLOXZs>

12. เว็บไซต์

รูปแบบ

ผู้แต่ง.\(ปีที่สร้างหรือเผยแพร่).\ชื่อเรื่อง.\สืบค้นจาก <http://www.xxx>

เครื่องหมาย \ หมายถึง เว้นวรรค 1 ระยะ

ตัวอย่าง

Beard, M. (2006). The fall of the Roman Republic. Retrived from http://www.bbc.co.uk/history/ancient/romans/fallofromanrepublic_article_01.shtml

สำนักงานสถิติแห่งชาติ. (2558). *สำรวจการมี การใช้เทคโนโลยีสารสนเทศและการสื่อสารในครัวเรือน พ.ศ.2558*. สืบค้นจาก <http://service.nso.go.th/nso/web/survey/surtec5-1-3.html>

กรณีที่ไม่มีผู้แต่งที่เป็นบุคคลหรือหน่วยงาน สามารถลงชื่อเรื่องได้

ตัวอย่าง

ผลสำรวจพฤติกรรมการใช้สมาร์ตโฟน. (2558). สืบค้นจาก <http://www.mirum.co.th/paper/>

รายการอ้างอิง

มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์. สำนักหอสมุด. (2560). การอ้างอิงแบบแทรกในเนื้อหาตามหลักเกณฑ์
APA (*American Psychological Association*). สืบค้นจาก
<https://drive.google.com/file/d/0B7z49Ttpa3kwZ3ZKOEhSWNpREU/view>